



***Komunikadu Imprensa  
Municipiu Liquiça  
05 Juñu 2015***

**JSMP fornese treinamentu kona-ba asesu ba justisa no feto nia direitu iha Munisipiu Liquiça**

Iha 09 Juñu 2015, Programa Monitorizasaun ba Sistema Judisiáriu/Judicial System Monitoring Programme (JSMP) lansa treinamentu ba Konsellu Suku hamutuk 100 atividade ne'e parte ida husi USAID nia projetu Ba Distrito. Treinamentu ne'e hahu durante loron tolu iha sede suku Vaviquina, postu administrativu Maubara, Municipiu Liquiça. Treinamentu ne'e foka ba feto sira nia direitu no asesu ba justisa inklui direitu ba igualdade, propriedade, alimentsaun, no prosesu justisa formal. Tarjetu pastisipante iha treinamentu ne'e inklui Xefe Suku, Lia-na'in no reprezentante feto.

Modulu ne'e hanaran *Asesu ba Justisa no Feto sira nia Direitu*, ne'ebe implementa husi JSMP ho apoiu jenerozu husi povu Amerikanu liu husi USAID nia projetu Ba Distrito, hodi haforsa kapasidade ba membru konsellu suku-sira ne'ebe importante tanba iha kazu barak, lideransa lokal-sira mak ema primeiru ne'ebe comunidade kontaktu kona-ba asuntu oi-oin inklui prevensaun no rezolusaun konfliktu.

“Apoi u jenerozu husi povu Amerikanu sei ajuda hari'i Timor-Leste hanesan nasaun ne'ebe moris iha dame, seguru no inkluzivu, ne'ebe sidadaun hotu bele asesu ba justisa,” hatete Diretor Misaun husi USAID Sr John Seong. “Governu Estadus Unidus orgullu tebes atu suporta JSMP no organizasaun seluk atu garante katak sidadaun hotu bele asesu sira nia direitu legal.”

“Treinamentu ne'e importante ba lideransa komunitáriu sira tanba sira mak autor primariu ne'ebé besik no hamutuk ho povu lor-loron no hein katak programa ne'e bele aumenta sira nia koñesementu relaciona ho kazu ida-diak nia natureza,” dehan Sr. Luis Oliveira Sampaio, Diretór Ezekutivu JSMP.

Formasaun ne'e fornese ba ema hamutuk nain rua nulu resin ida (21), ne'ebe kompostu husi lideransa lokal sira inklui Xefe suku, Lia-Na'in no reprezentante feto, husi konsellu suku hamutuk hitu (7): Guguleur, Guico, Lisadila, Maubaralisa, Vatuboro, Vatuvou and Vaviquinia.

“Ami espera katak formasaun ida ne'e sei prepara lideransa komunitaria ne'ebe atu promove no hametin kultura inklusivu iha comunidade-sira leet ne'ebe feto sei hetan apoiu, protesau, no igualdade,” hatete Sr. Fausto Belo Ximenes, Jestor ekipa Asesu ba Justisa husi projetu Ba Distrito.

“Informasaun ne'ebe ami hetan bele uza hodi eduka liu tan comunidade iha ami nia suku laran, liu-liu kona-ba oinsa feto sira bele asesu ba Justica, no oinsa atu buka dalan hodi rezolve problema feto nian iha suku laran no mos iha prosesu justisa formal,” hatete Representante Feto husi Suku Vatuboro, Luisa Fernandes Nunes.

Fo komentariu mos ba formasaun ne'e, Xefe Suku Vaviquinia, Antoninho dos Santos hatete, “Ami sempre hetan dezafiu/problema barak wainhira tenta atu rezolve problema iha suku laran tamba dala barak ami rasik falta informasaun. Ho treinamentu ida ne'e, bele reforsa ami nia esforsu hodi rezolve problema hirak ne'e. Porezemplu: problema ne'ebe mak tama kategoria hanesan Krime Semi-Publiku.”



Durante loron tolu, benefisiariu sira sei aprende kona-ba:

- Direitu no lei iha Timor-Leste
- Igualdade jéneru
- Feto sira nia direitu
- Violénsia doméstika
- Asesu ba sistema justisa formal
- Ajuda vítima sira iha comunidade.

Tuir planu treinamentu hanesan sei hala'ó iha Postu Administrativu Liquiça hahú iha 15 to'ó 17 Juñu no Postu Administrativu Bazartete hahú iha 18 to'ó 20 Juñu 2015.

Kontaktu:

Luis de Oliveira Sampaio

Diretór Ezekutivu JSMP

E-mail: [luis@jsmp.minihub.org](mailto:luis@jsmp.minihub.org)

---

The U.S. government, through USAID, works in partnership with the government of Timor-Leste to support broad-based and effective development. Since 2001, USAID has provided over \$308 million in development assistance to Timor-Leste. USAID supports Timor-Leste in its efforts to build a more prosperous, healthy, and democratic country through programs that foster inclusive and sustainable economic growth, especially in the agriculture sector; improve the health of the Timorese people, particularly women and children; and strengthen the foundations of good governance—all areas which are highlighted in Timor-Leste's Strategic Development Plan 2013-2030.

Counterpart International is a global development organization that empowers people and communities to implement innovative and enduring solutions to social, economic, and environmental challenges. For nearly 50 years, Counterpart has been forging partnerships with communities in need to address complex problems related to economic development, food security and nutrition, and building effective governance and institutions. With a presence in 25 countries, every day Counterpart works in partnership with people and communities worldwide to build sustainable solutions to shared challenges. Learn more at [www.counterpart.org](http://www.counterpart.org).

Judicial System Monitoring Program (JSMP) was established on 28 April 2001 with the objective to monitor the trial process in the Indonesian Ad Hoc Tribunal for human rights violations and the Special Panel for Serious Crimes in Timor-Leste. Currently JSMP is a leading NGO in Timor-Leste, monitoring the justice system and engaging in advocacy about legality, transparency, accountability and strengthening rule of law. JSMP's vision is a democratic society that guarantees justice and human rights for everyone. JSMP's mission: JSMP works collaboratively to promote and protect democracy, law, justice and human rights through monitoring, legal education and advocacy.